

# Les Premium Partner d'HotellerieSuisse 2022

Des compétences spécialisées au profit de nos membres



- 3 Avant-propos**  
Ensemble, pour la réussite de nos membres
- 4 American Express**  
L'allié de tous les hôtels
- 6 HAPPY® Professional**  
Le meilleur sommeil pour vos hôtes
- 8 Hotelcareer**  
Le n° 1 des sites d'offres d'emploi
- 10 Mirus Software AG**  
L'expert en logiciels pour le tourisme
- 12 Nets Suisse SA**  
Un service complet pour le paiement sans espèces
- 14 REBAG DATA SA**  
Hôtellerie et informatique, un partenariat solide grâce à des conseils globaux
- 16 Saviva**  
Les spécialistes de la restauration
- 18 Schellenberg Gruppe**  
Gain de temps et d'argent grâce à des solutions numériques innovantes
- 20 Schwob SA**  
Textiles et entretien des textiles dans toute la Suisse
- 22 Siemens**  
Pour une expérience client unique
- 24 Swibeco**  
Pour tirer davantage du salaire
- 26 Swisscom**  
Consacrez davantage de temps à vos hôtes grâce à Swisscom

**Mentions légales**

Berne, octobre 2022

Illustrations  
HotellerieSuisse

HotellerieSuisse  
Monbijoustrasse 130  
Case postale  
CH-3001 Berne  
T +41 31 370 41 11  
welcome@hotelleriesuisse.ch  
www.hotelleriesuisse.ch

# Ensemble, pour la réussite de nos membres

Nous discutons constamment avec nos Premium Partner des tendances pertinentes afin qu'ils adaptent leurs prestations aux besoins de nos membres. Nos Premium Partner, forts d'une expérience de longue date, mettent tout en œuvre pour vous conseiller avec compétence et créer des offres sur mesure.

Aux pages suivantes, nous vous présentons nos Premium Partner et vous donnons un aperçu des avantages réservés à nos membres et adaptés à leurs besoins ainsi que des offres de produits et de services actuelles. Vous trouverez en outre un code QR associé à chaque partenaire, ce qui vous permet d'accéder en ligne à d'autres informations multimédias.

Nous sommes fiers de pouvoir contribuer à votre réussite en collaborant avec nos Premium Partner.

Claude Meier  
Directeur

Thomas Allemann  
Account Manager





**«Nos Premium Partner mettent tout en œuvre pour soutenir au mieux les membres d'Hotellerie-Suisse dans tous les domaines de l'hébergement.»**

Claude Meier, directeur

Saviez-vous que 50 %  
des nouveaux client·e·s  
d'American Express des  
cinq dernières années sont  
des milléniaux (25-40 ans)?

# American Express, l'allié de tous les hôtels

- Plate-forme de marketing American Express Selects
- Cartes de crédit American Express à des conditions spéciales
- Articles promotionnels gratuits



En Suisse, American Express soutient HotellerieSuisse depuis de nombreuses années en qualité de «Premium Partner». Dans le cadre de ce partenariat, nos membres bénéficient de nombreux avantages.

American Express est un partenaire solide de l'hôtellerie et connaît les besoins de la branche. En outre, ses client·e·s voyagent volontiers et souvent, que ce soit à titre personnel ou professionnel. Ils réservent souvent des chambres de catégorie supérieure et dépensent des sommes plus élevées que la moyenne pour les services F&B et spa – des revenus supplémentaires dont vous bénéficiez directement.



Swisscard AECS GmbH  
American Express Merchant Business  
Neugasse 18  
8810 Horgen

T +41 44 659 64 44  
info.partner@swisscard.ch  
www.americanexpress.ch / partneronline



Avantage pour les membres

American Express Selects  
Plate-forme de marketing exclusive  
pour les membres d'HotellerieSuisse

Saviez-vous que les  
SuisseS alémaniques  
rêvent moins souvent  
que le reste de la Suisse?

(Source: étude sur le sommeil de BICO)



# Happy Professional, le meilleur sommeil pour vos hôtes

- Personnalisés. Happy Professional adapte ses produits aux besoins de votre établissement et de vos hôtes.
- Fournisseur complet. L'offre s'étend du matelas avec sommier aux couettes et oreillers en passant par les lits boxspring.
- En Suisse, pour la Suisse. L'entreprise utilise des matériaux de fournisseurs locaux et produits sur place.



Offrez à vos hôtes un sommeil reposant grâce aux matelas et aux systèmes de literie de notre partenaire Premium Happy Professional.

Les hôtes bien reposés sont des hôtes satisfaits. Avec une bonne literie, vous pouvez garantir cette satisfaction. Qu'il s'agisse d'un Swiss Lodge ou d'un hôtel de luxe, le sommeil est un élément essentiel de l'expérience client.

C'est pourquoi Happy Professional a conçu ses matelas pour un sommeil optimal. En outre, la société attache beaucoup d'importance à ce que les matelas soient de grande qualité et durables, et permettent un nettoyage facile.

Le développement durable est mis en pratique chez Happy Professional: outre l'utilisation de matériaux locaux, les courtes distances et la production suisse, les matelas sont testés dans le centre de test unique au monde «Good Night's SleepLab», où l'hygiène, la durabilité, le climat de sommeil et l'ergonomie sont vérifiés. Ces critères sont en effet indispensables à un bon sommeil.

**HAPPY**  
PROFESSIONAL

HAPPY® Professional  
Hilding Anders Switzerland SA  
Biltnerstrasse 42  
8718 Schänis

T +41 55 619 66 00  
contact@happy-professional.ch  
www.happy-professional.ch

Votre personne de contact:  
Alexandra Burkart  
M +41 79 284 14 13



**Avantage pour les membres**

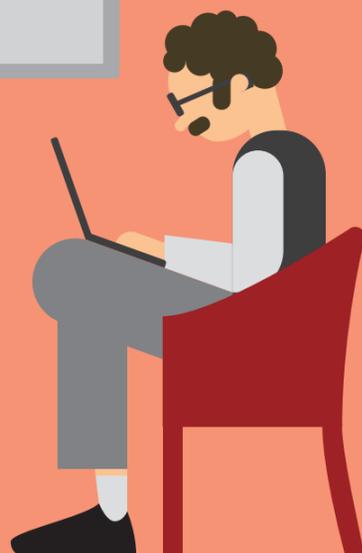
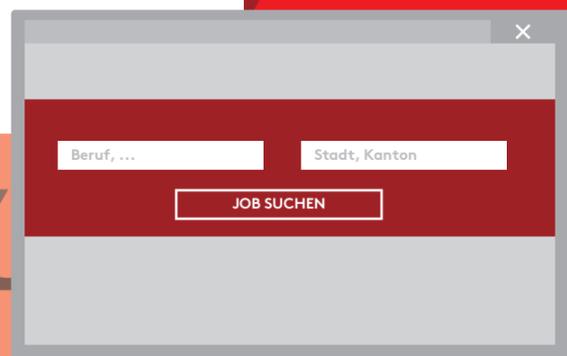
En tant que membre de l'association  
HotellerieSuisse, vous bénéficiez de  
conditions spéciales. Demandez  
conseil, c'est sans engagement.



**Vos services de base pour toute réservation d'annonce:**

- Accès Internet 24 h/24 et 7 j/7 avec création flexible d'annonces et service clientèle de premier ordre issu de la branche
- Accès gratuit pendant une semaine à plus de 80000 profils de candidature
- Évaluations d'employeur pour votre marque employeur

**Service clientèle issu de la branche! Saviez-vous que 80 % des employé·e·s d'Hotelcareer sont issu·e·s de l'industrie hôtelière?**



# Hotelcareer, n° 1 des sites d'offres d'emploi

**Principale bourse d'emplois dédiée à l'hôtellerie, à la restauration et au tourisme, Hotelcareer met en relation de nombreux employeurs et employeuses des branches de l'hôtellerie, de la restauration et du tourisme avec des candidat·e·s adéquat·e·s depuis 1999.**

Dans l'hôtellerie et la restauration, les postes à pourvoir restent longtemps vacants, ce qui coûte de l'argent. Plus un poste vacant est (re) pourvu rapidement, moins les pertes de chiffre d'affaires sont importantes pour l'ensemble de l'entreprise. Des mesures de recrutement ciblées sont déterminantes pour la réussite de l'établissement.

**Ne laissez rien au hasard lors de la recherche de personnel**

Vous souhaitez trouver rapidement le ou la meilleur·e candidat·e pour pourvoir un poste? Les bourses aux emplois Hotelcareer | Gastrojobs constitueront votre meilleur choix. Avec le bon service et une technologie adéquate, Hotelcareer met tout en œuvre pour trouver les candidat·e·s qui vous conviennent. Créez vous-même des offres d'emploi structurées et mettez l'accent sur toutes les informations importantes pour la prise de décision des candidat·e·s. En faisant preuve de plus de transparence dans l'annonce et en ciblant la diffusion, vous augmentez la probabilité de recevoir une candidature pour votre établissement.

## Avantage pour les membres

**Vos offres d'emploi sur Hotelcareer:**

- Cinq postes | durée de deux mois
- + Publication d'une offre d'emploi en tant que Premium Job
- + Une semaine d'accès à la recherche de profils de candidat·e·s

**CHF 415.- \***

**PLUS: 10 % de rabais sur les frais d'obtention du label de qualité «fair workplace» d'Hotelcareer; présentation gratuite de l'employeur sur le profil de l'entreprise.**

\* Prix valable jusqu'au 31.12.2022.

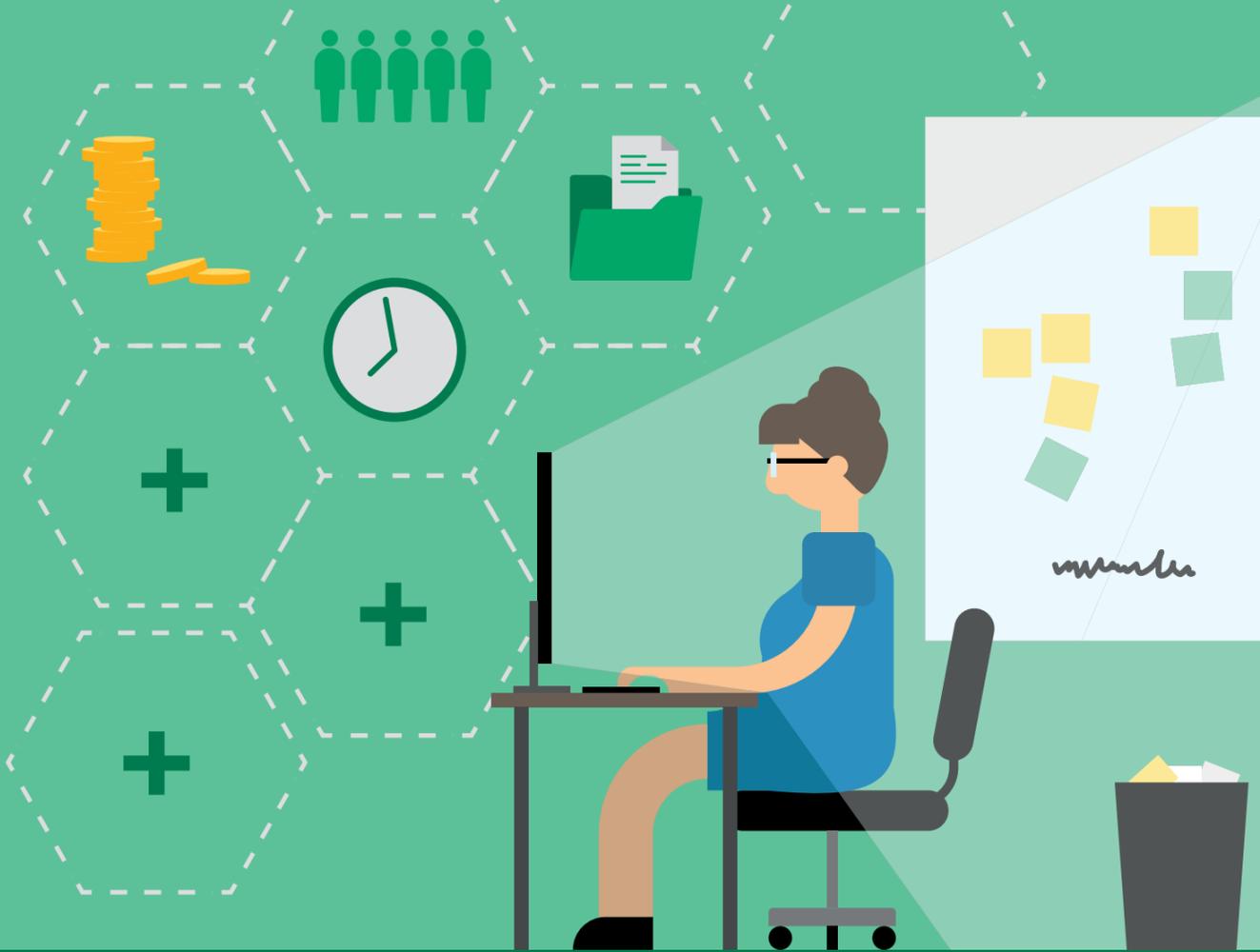


Karoline Niggli  
Team Manager Suisse  
041 767 40 50  
info@hotelcareer.ch  
www.hotelcareer.ch



- Solutions logicielles de spécialistes de la branche
- Utilisation simple et logique
- Service d'assistance 24 h/24 et 7 j/7

Mirus Software AG est le principal fournisseur de logiciels pour le domaine de l'hospitalité et l'ensemble du secteur du tourisme ainsi que pour les clubs de sport nationaux, les boulangeries, les établissements de restauration rapide et les remontées mécaniques.



# Mirus Software AG, l'expert en logiciels pour le tourisme

La flexibilité et l'indépendance par rapport au lieu de travail deviennent de plus en plus importantes. Avec les solutions logicielles de Mirus Software AG, vous pouvez accéder à tout moment et en tout lieu aux données relatives à la gestion des ressources humaines, à la planification des horaires de travail ou à la comptabilité des salaires. Le portail collaborateur (numérique et moderne) facilite en outre le quotidien.

Au service des membres d'HotellerieSuisse, Mirus Software AG met tout en œuvre pour maintenir et améliorer le niveau d'excellence de ses solutions logicielles. En votre qualité de membre d'HotellerieSuisse, vous jouez un rôle essentiel, car pour faire leurs preuves, les produits et les services de Mirus doivent d'abord répondre à vos exigences, vos demandes et vos besoins.

**La valeur ajoutée des solutions Mirus: l'excellence des prestations**  
Mirus 4 combine la gestion du personnel, la planification des ressources humaines et le portail collaborateur Favur. Cette solution facilite non seulement votre gestion des ressources humaines, mais aussi la collaboration entre les supérieur·e·s hiérarchiques et le personnel, ce qui simplifie le quotidien de l'ensemble de l'établissement.

Grâce à Mirus 4, le processus RH s'effectue dans un seul logiciel. Le personnel joue lui-même un rôle important à cet égard. Les supérieur·e·s saisissent efficacement les données relatives au personnel, les décomptes de salaire et les plans de service dans un même logiciel et communiquent par voie électronique directement avec les collaboratrices et collaborateurs. Ceux-ci ont à leur tour la possibilité de communiquer directement avec leurs supérieur·e·s hiérarchiques via le portail collaborateur Favur.

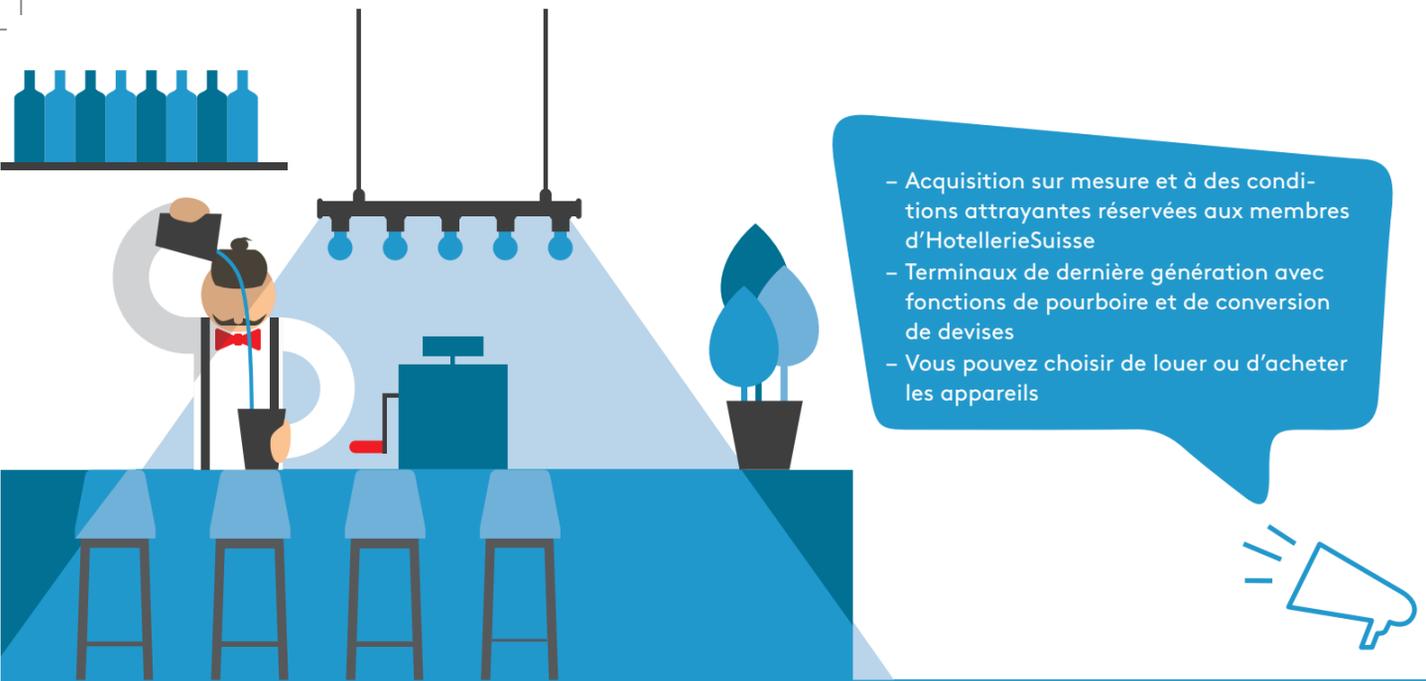
**mirus**  
SOFTWARE

Mirus Software AG  
Tobelmühlestrasse 11  
7270 Davos-Platz

T +41 81 415 66 88  
info@mirus.ch  
www.mirus.ch



**Avantage pour les membres**  
Les membres d'HotellerieSuisse bénéficient de conditions spéciales pour l'offre de cours collectifs. Renseignez-vous auprès de votre conseiller·ère clientèle!



- Acquisition sur mesure et à des conditions attrayantes réservées aux membres d'HotellerieSuisse
- Terminaux de dernière génération avec fonctions de pourboire et de conversion de devises
- Vous pouvez choisir de louer ou d'acheter les appareils



Les nouveaux lecteurs de cartes A77 et A920 de Nets Suisse SA sont particulièrement adaptés à l'hôtellerie! Nets propose également des solutions pour le commerce en ligne, indépendamment des terminaux.



# Solutions de paiement sophistiquées pour l'hôtellerie suisse

En ce qui concerne le traitement des paiements sans espèces, une sécurité maximale, un service accessible à tout moment et, bien sûr, des taux de commission avantageux figurent en tête de la liste des priorités de l'hôtellerie suisse. Bonne nouvelle: pour tout cela, vous n'avez qu'un nom à retenir: **Nets Suisse SA.**

Le portefeuille complet de prestations de Nets Suisse SA vous permet de disposer de toutes les solutions de paiement sans espèces, de la carte de crédit classique aux nouvelles cartes de débit, en passant par le paiement par smartphone. Nets Suisse SA met à votre service plus de 30 ans d'expérience et ses atouts en matière de contact personnel avec la clientèle: l'entreprise sait ce qui est particulièrement important pour vous dans le domaine de l'hôtellerie et vous propose un service sur mesure basé en Suisse. Cela signifie que Nets Suisse SA connaît chaque recoin de notre pays comme sa poche et peut s'y rendre pour des entretiens de conseil personnalisés. Enfin, ses collaboratrices et collaborateurs parlent bien entendu les quatre langues nationales.

## Technique de pointe à louer ou à acheter

Grâce aux conditions d'acquisition exclusives pour les membres d'HotellerieSuisse, il est désormais particulièrement intéressant d'opter pour Nets Suisse SA. Vous pouvez également commander les terminaux adéquats, qui sont parfaitement adaptés aux besoins de l'hôtellerie grâce aux fonctions de pourboire et de conversion de devises. Nets Suisse SA se fera un plaisir de vous conseiller et vous dira ce qui, de la location ou de l'achat des appareils, est le plus avantageux pour vous.

**Avantage pour les membres**  
**Des taux de commission attrayants**  
**pour les membres d'HotellerieSuisse.**  
**Faites une demande maintenant et**  
**venez nous rejoindre!**



Nets Suisse SA  
Richtstrasse 17  
8304 Wallisellen

Christian Ess  
Partner Manager Suisse  
M +41 79 852 67 76  
T +41 44 552 00 45  
christian.ess@nexigroup.com  
nets.eu/fr-CH/payments/hotelleriesuisse



- Intégration rapide et facile de systèmes tiers
- Échange automatisé de données entre les PMS et SME
- Gagnez du temps grâce à des processus automatisés qui simplifient les séjours à l'hôtel pour vous et votre clientèle
- Processus financiers simplifiés

**Straiv by CODE 2 ORDER numérise le parcours client dans votre hôtel. L'entreprise de technologie hôtelière mise sur une approche globale avec des solutions numériques de check-in et check-out, y compris l'ouverture mobile des portes, le dossier numérique et les notifications automatiques liées au parcours client.**



# L'hôtellerie et l'informatique, un partenariat solide grâce à des conseils globaux

**protel et Planet sont les experts en technologie pour l'ensemble du parcours client et rassemblent les logiciels et les technologies cloud sur une plateforme de commerce unique et interconnectée.**

REBAG DATA SA et protel vous soutiennent avec des options individuelles: avec protel Air, la solution cloud, ou protel On Premise, la solution sur serveur, vous disposez de technologies optimales. Séduisez vos hôtes avec des systèmes intelligents, automatisés et tournés vers l'avenir, améliorant ainsi l'efficacité de votre établissement hôtelier/de restauration.

#### Votre circuit numérique et économique

L'intégration des différents SME est assurée par une interface moderne et simple. Ainsi, vous êtes certain-e que toutes les solutions que vous utilisez communiquent toujours entre elles. Cela vous permet d'optimiser votre parcours client numérique et de répondre aux besoins de vos hôtes en la matière.

#### Plus qu'un simple partenaire...

Vous ne voulez pas seulement d'un partenaire qui vous explique comment fonctionne une solution, mais souhaitez obtenir des informations sur la disponibilité des solutions logicielles existantes et savoir comment utiliser au mieux les données collectées? La numérisation est synonyme de changement, d'efficacité et de mise en réseau. En tant que leader qualitatif du marché, REBAG DATA SA se doit de répondre à ces exigences.

protel  
from planet

rebagdata  
hotel management solutions

REBAG DATA SA  
Einsiedlerstrasse 533  
Case postale 426  
8810 Horgen

T +41 44 711 74 10  
info@rebag.ch  
www.rebag.ch  
www.protel.net



**Avantage pour les membres**

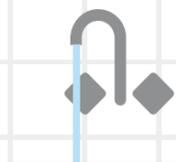
**Une assistance 24 h/24 et 7 j/7 en Suisse et des spécialistes expérimentés disposant d'un grand savoir-faire en matière d'hôtellerie**



**Integrale Marketplace, la solution pour les restauratrices et restaurateurs ainsi que les fournisseurs**  
 Integrale est le leader des places de marché numériques pour les fournisseurs ainsi que les restauratrices et restaurateurs. Il relie l'offre à la demande de manière efficace et simple, avec des processus dynamiques et des services modulaires. Le tout sur une plate-forme numérique. Parce que l'union fait la force.  
[www.integrale.ch](http://www.integrale.ch)



**Suivez Saviva AG sur LinkedIn. Recevez des nouvelles sur l'alimentation, la logistique et les services.**



# Saviva, les spécialistes en restauration

**Saviva AG est le principal partenaire commercial de livraison en gros pour la restauration et l'hôtellerie suisses, les institutions et le commerce. Ses domaines d'activité comprennent des services de traiteur professionnels (Food Services), des solutions logistiques modulaires (Logistic Services) et la mise en réseau numérique de l'offre et de la demande dans la restauration (Digital Services).**

## Food Services

Cette division se démarque par la diversité de son offre de produits, la fiabilité de ses livraisons nationales à toutes les températures requises et l'excellence de ses prestations de services. Elle propose aussi Service et assistance, une prestation plus poussée que le conseil offert par les conseillères et conseillers de vente régionaux. Résultat: avec un seul fournisseur, vous gagnez du temps et de l'argent et vous disposez de plus de ressources pour vous consacrer aux bons côtés de l'hébergement.

## Logistic Services

Cette division vous soutient avec des solutions logistiques personnalisées qui renforceront votre efficacité. Les expert-e-s en logistique de Saviva font leur possible pour que vous puissiez vous concentrer sur vos activités principales.

## Digital Services

Cette division développe et exploite des systèmes et des solutions numériques pour toutes les étapes de la gestion d'entreprise et accompagne les restauratrices et restaurateurs dans leur travail quotidien. Pour ses partenaires, Saviva AG assure le processus numérique de gestion des marchandises par les client-e-s et leur permet de communiquer directement avec les client-e-s finaux.

**Avantage pour les membres**  
**Saviva AG relie l'offre à la demande afin de vous proposer un assortiment complet à un rapport qualité-prix intéressant.**



Saviva AG  
 Industriestrasse 1  
 5505 Brunegg

T +41 44 870 83 00  
 info@saviva.ch  
 www.saviva.ch



Schellenberg Gruppe vous fait gagner du temps.

Moins de tâches administratives, davantage de temps pour mon hôtel et mes hôtes.



# Gains de temps et d'argent grâce à des solutions numériques innovantes

Afin de décharger votre personnel et de réduire les coûts inutiles, Schellenberg Gruppe met sa brillante technologie à votre service. L'entreprise vous garantit dès à présent davantage de temps pour vous entretenir personnellement avec vos hôtes et réaliser d'autres tâches. Avec la technologie de Schellenberg Gruppe, rien ne laisse à désirer.

Avec le système Web-to-Print, commandez vos produits publicitaires et imprimés rapidement et en quelques clics à des prix imbattables. Afin de décharger votre personnel, nous vous proposons en outre pour vos hôtes un outil de commande basé sur la technologie NFC. En combinaison avec d'autres solutions, vous renforcez la fidélisation de la clientèle grâce à des options cross-médias.

Faire preuve d'innovation et constamment évoluer, telles sont les principales valeurs de Schellenberg Gruppe.

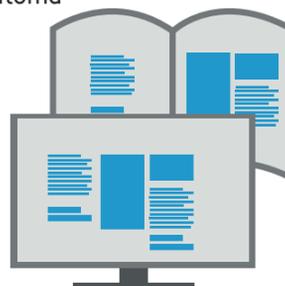
Cette entreprise familiale ne se borne pas à parler de matériaux respectueux de l'environnement et de processus de production durables: elle les utilise et les met en œuvre. Les cartes cadeaux ou d'hôtels sont désormais également fabriquées en bois ou en carton spécial.

Near Field Communication (NFC): choisir et commander – l'outil de commande numérique pour vos hôtes

- Exploitation simple
- Mises à jour automatiques
- Éditable sans connaissances informatiques particulières
- Commandes des hôtes directes
- Relié jusqu'à l'administration
- Réduction de vos besoins en matériel
- Des offres toujours actuelles
- Gain de temps lors du processus de commande
- Application tablette pour le personnel
- Grande transparence/vue d'ensemble
- Paiement par téléphone

Grâce à la boutique en ligne Web-to-Print, vous gagnez du temps et réduisez vos coûts de production

- L'intégration directe de la boutique vous permet d'économiser jusqu'à 1000 francs sur les frais d'installation de base
- En tant que membre d'HotellerieSuisse, vous recevez également un bon d'achat de 300 francs lorsque vous utilisez cet outil pour la première fois
- Réduction de la charge administrative
- Réalisation d'économies internes grâce au rattachement automatisé à la production
- Conforme à la CI et au CD
- Stockage intégré



## Avantage pour les membres

En tant que membre d'Hotellerie-Suisse, vous bénéficiez de plus qu'un simple rabais spécial auprès de Schellenberg Gruppe.

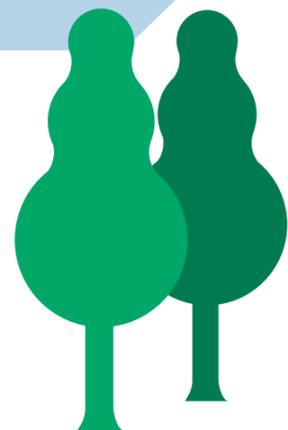


SHELLENBERGGROPPE

Schellenberg Gruppe  
Schützenhausstrasse 5  
8330 Pfäffikon ZH

Jörg Bär  
T +41 79 657 00 46  
hotelleriesuisse@schellenberggruppe.ch  
www.schellenbergdruck.ch





- Schwob fournit aux client.e-s des arguments convaincants pour la communication relative à leur propre développement durable.
- Textiles et entretien des textiles de haute qualité, le tout auprès d'un seul fournisseur.
- Véritable «suissitude» qui procure un sentiment de bien-être et l'enthousiasme de la clientèle.



# Schwob: textiles et entretien des textiles dans toute la Suisse

**Un seul interlocuteur pour l'hôtellerie, la restauration et les résidences, qui garantit en outre une grande durabilité! Schwob assure le confort et les moments de bonheur des hôtes, tout en veillant à une meilleure rentabilité et une plus grande sécurité de sa clientèle.**

Lorsque la durabilité dans le secteur du textile et de l'entretien des textiles compte réellement pour un établissement hôtelier, Schwob est le partenaire idéal pour tous les client.e-s dans toute la Suisse et s'engage pour vous.

Une qualité 100 % «Swiss Made» pour le linge de lit et de table, des textiles certifiés OEKO-TEX et des trajets aussi courts que possible pour la logistique des blanchisseries sont autant d'éléments qui distinguent Schwob, en plus de tous les autres aspects environnementaux. L'électricité provient à 100 % d'énergie hydraulique, et ses cinq blanchisseries ainsi que plus de 30 entreprises partenaires réparties dans toute la Suisse couvrent les besoins régionaux. Grâce à sa stratégie de développement durable, Schwob respecte les aspects sociaux, économiques et environnementaux, et s'en porte garant son propre nom, ses 150 ans d'histoire et son vaste savoir-faire.

Quels sont les avantages pour les client.e-s de Schwob? Tous ces aspects sont importants dans la communication avec vos hôtes. En outre, l'entreprise vous soutient volontiers avec de nombreux labels ou certificats correspondants, qui peuvent être utilisés de manière ciblée sous forme de «storytelling» dans le cadre de votre propre communication. Séduisez vos hôtes avec cette «suissitude» et une qualité palpable. La sympathique croix suisse sur le produit en dit souvent plus long que de nombreux mots.



Schwob SA, tissage de toiles et entretien des textiles  
Kirchbergstrasse 19  
3401 Berthoud

Pour toute question, n'hésitez pas à contacter Schwob SA.

Manuel Küng  
manuel.kueng@schwob.ch  
T +41 76 348 76 35  
www.schwob.swiss

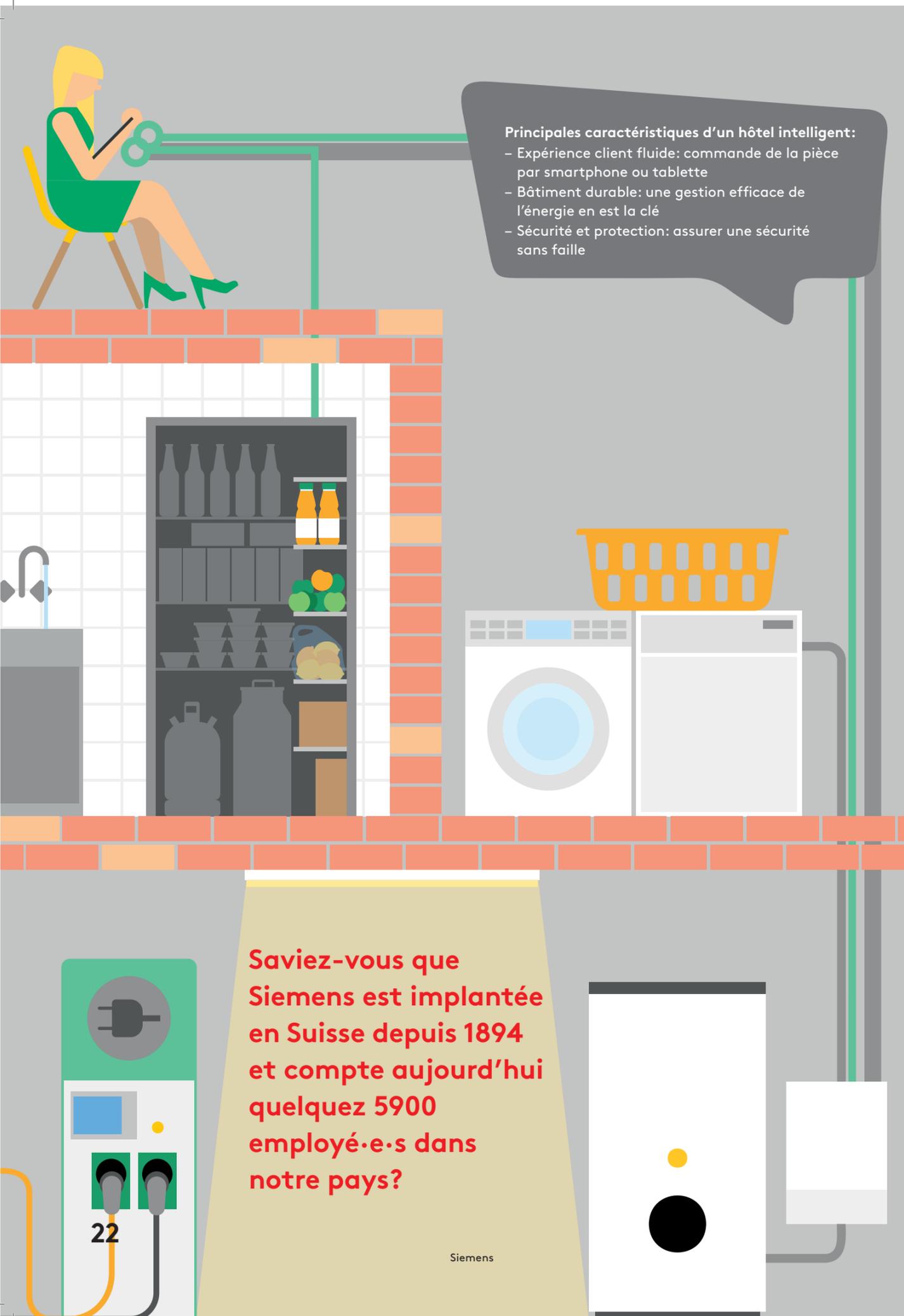


**Le lavage des textiles est la plus ancienne et la meilleure forme de recyclage!**



**Avantage pour les membres**

**Conseil personnalisé dans toute la Suisse et conditions attrayantes pour les membres d'HotellerieSuisse.**



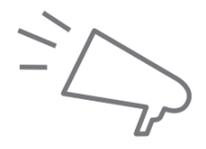
**Principales caractéristiques d'un hôtel intelligent:**

- Expérience client fluide: commande de la pièce par smartphone ou tablette
- Bâtiment durable: une gestion efficace de l'énergie en est la clé
- Sécurité et protection: assurer une sécurité sans faille

**Saviez-vous que Siemens est implantée en Suisse depuis 1894 et compte aujourd'hui quelques 5900 employé.e.s dans notre pays?**

Siemens

# Pour une expérience client unique



**Les hôtels intelligents offrent bien plus qu'une simple nuitée. Grâce à la numérisation, ils créent une expérience client fluide et contribuent au succès des propriétaires. Grâce à la bonne combinaison de personnes, de technologies et de services, Siemens fait de votre hôtel un hébergement de premier choix.**

Les hôtels intelligents misent sur la numérisation et les solutions globales proposées par Siemens: son portefeuille de solutions comprend des équipements électriques, de bâtiment, de sécurité et de protection incendie coordonnés pour une infrastructure intelligente et flexible, garantissant ainsi un séjour parfait à vos hôtes.

La pièce maîtresse est la plate-forme intégrée de gestion des bâtiments, qui relie intelligemment tous les systèmes entre eux et dispose d'interfaces uniformément ouvertes. Grâce à une interaction, un apprentissage et une adaptation constants, un hôtel intelligent améliore l'expérience de la clientèle comme du personnel. Accès numérique à l'hôtel et aux chambres, interaction personnalisée avec l'environnement, détection automatique des erreurs: il ne s'agit là que de quelques exemples. Tous les services sont conçus pour garantir un maximum de confort et une excellente expérience client.

Les technologies intelligentes permettent également aux hôtels de devenir plus respectueux de l'environnement et plus rentables. Ainsi, les hôtels intelligents répondent à toutes les exigences pour offrir à leurs hôtes un séjour inoubliable.

## Avantage pour les membres

**En tant que membre de l'association, vous bénéficiez du savoir-faire de Siemens dans le domaine de la technique du bâtiment et de l'énergie.**

## SIEMENS

Siemens Suisse SA  
Smart Infrastructure  
Freilagerstrasse 40  
8047 Zurich

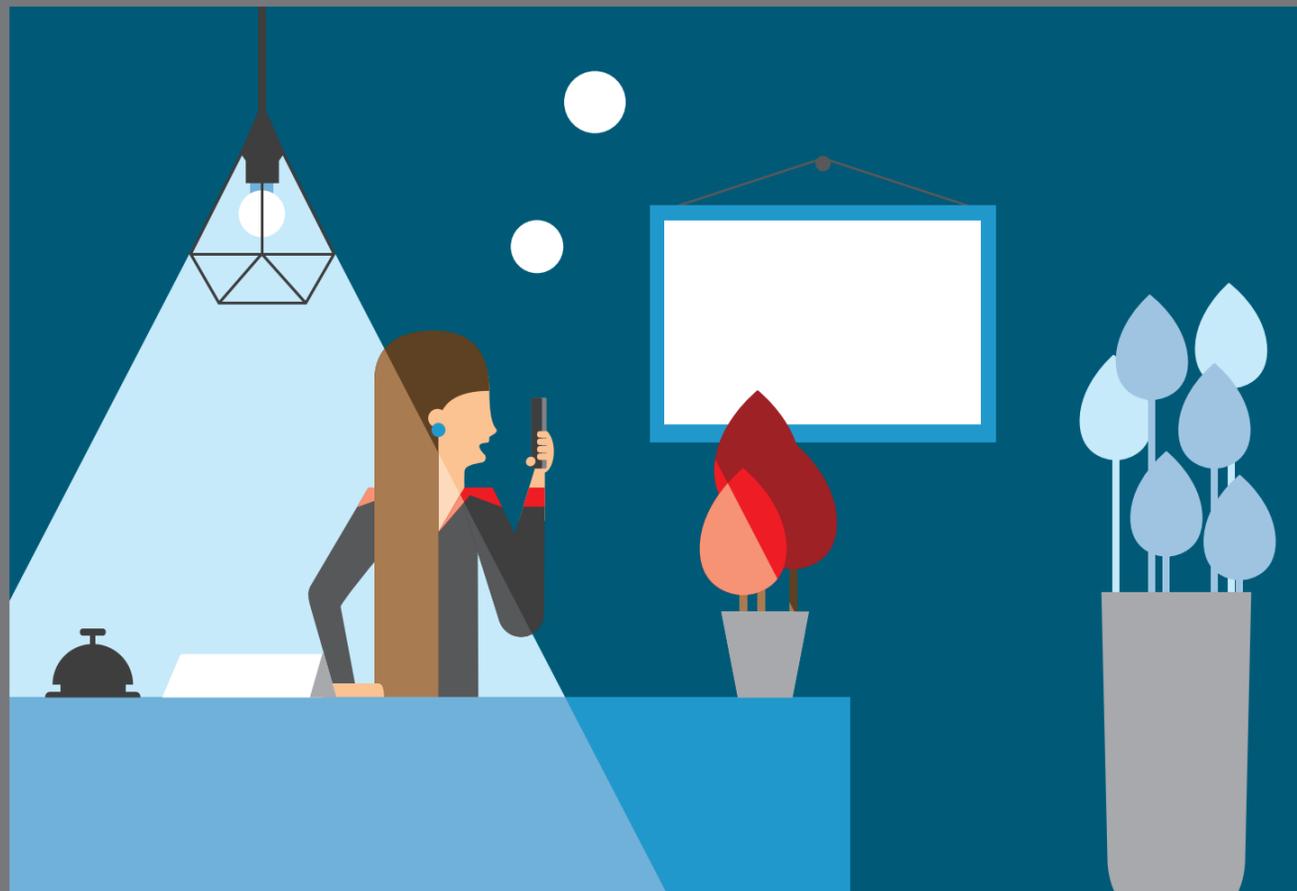
Turan Babuscu  
T +41 58 557 91 08  
turan.babuscu@siemens.com  
www.siemens.ch/hotelsolutions



Siemens

## Système de récompense Swipoints

Accordez des points Swipoints en guise de récompense ou de cadeau unique. Les points sont entièrement exonérés d'impôt et peuvent être utilisés par vos collaboratrices et collaborateurs comme moyen de paiement pour une multitude de bons d'achat à prix réduit et d'autres avantages.



# Swibeco: tirer davantage du salaire

- Rabais permanents auprès de 150 prestataires de premier plan en Suisse
- Pouvoir d'achat augmenté pour vos collaboratrices et collaborateurs
- Hausse de la satisfaction et de la fidélisation du personnel



## Renforcez votre Employer Branding avec les offres de Swibeco pour les collaborateurs·trices et motivez-les avec des rabais et des avantages exonérés d'impôts.

Un personnel satisfait et loyal est le bien le plus précieux de toute entreprise. Avec l'offre modulaire Benefits de Swibeco, vous augmentez la valeur du salaire de vos collaborateurs. Tout simplement avec des avantages permanents à l'achat auprès de nombreuses marques de renom en Suisse ainsi que des prestations salariales accessoires individuelles, bien entendu entièrement exonérées d'impôts. Cela vous permet de recruter et de garder les meilleurs talents pour votre entreprise.

**Grand potentiel d'économies pour les collaborateurs et collaboratrices**  
Avec la plate-forme d'avantages de Swibeco, votre personnel bénéficie de rabais exclusifs auprès de nombreux prestataires: Coop, Manor, Migros Online, Digitec, Galaxus, IKEA, Intersport, Jelmoli, Jumbo et bien d'autres. Chaque mois, d'autres offres partenaires s'ajoutent dans toutes les gammes de prix et catégories. Ces réductions sont valables tous les jours et cumulables de manière illimitée. Ainsi, vos collaborateurs et collaboratrices peuvent économiser jusqu'à plusieurs milliers de francs par an!

**swibeco\***

Swibeco SA  
Swibeco - Zurich  
Stockerstrasse 14  
8002 Zurich

Swibeco - Lausanne  
Avenue d'Ouchy 66  
1006 Lausanne

T +41 41 360 43 43  
hotelleriesuisse@swibeco.ch  
www.swibeco.ch



## Avantage pour les membres

En tant que membre de l'association, vous bénéficiez d'un rabais de 25 % sur les frais d'utilisation.

# Consacrez davantage de temps à vos hôtes grâce à Swisscom

Découvrez avec Swisscom comment offrir à votre clientèle une expérience hôtelière inoubliable tout en déchargeant votre équipe. L'entreprise propose de nombreux services: téléphonie, mobile, postes de travail, sécurité, wi-fi et IoT ainsi qu'une expérience TV exceptionnelle, le tout sous forme de Managed Service et sur un cloud suisse.

Premier opérateur de télécommunications en Suisse et leader sur le marché des services informatiques, Swisscom propose aux établissements hôteliers une gamme variée de produits et services. Vous n'avez à vous soucier de rien et pouvez vous consacrer à vos hôtes. Avec des partenaires régionaux certifiés, Swisscom veille au bon fonctionnement de l'informatique et de la communication au sein de votre hôtel. Le tout auprès d'un seul fournisseur, à un prix prévisible et sans frais d'investissement.

- Téléphonie fixe de pointe
- Expérience télévisuelle optimisée avec blue TV Host
- Wi-fi pour la clientèle
- Téléphonie mobile illimitée CH & UE
- Accès Internet sécurisé et performant
- Programmes Office inclus dans l'abonnement
- Externalisation de l'informatique
- Managed Security / Managed Backup
- Solutions pour la mise en réseau sécurisée des sites, également en tant que solution gérée
- Solution réseau pour événements

Avec les solutions Smart ICT de Swisscom, vous bénéficiez d'une solution globale, modulaire et extensible comprenant Internet, téléphonie, réseau et services informatiques. L'entreprise gère votre poste de travail et veille également à la sécurité de vos données.



Swisscom (Suisse) SA  
Customer Contact Center  
3050 Berne

Prenez contact sans engagement, nous nous ferons un plaisir de vous conseiller.

Numéro gratuit pour les membres d'HotellerieSuisse:  
T 0800 800 568  
hotellerie.info@swisscom.com  
www.swisscom.ch/hotellerie



**Avantage pour les membres**  
Les membres d'HotellerieSuisse bénéficient de conditions préférentielles sur des offres et produits.

## Avec blue TV Host, vos hôtes peuvent même commander leur repas dans leur chambre!

Avec blue TV Host, vous bénéficiez d'une solution TV disposant de plus de 300 chaînes et d'un canal d'info personnalisable pour vos offres du jour ou les principaux événements dans la région. Économisez du papier en intégrant votre dossier à l'écran d'accueil. Vous pouvez le concevoir comme vous le souhaitez, sans frais supplémentaires.



